



Arriach

Gemeindeinformation

Nr. 07/2021 · August 2021

Amtliches Mitteilungsblatt der Gemeinde Arriach · Verlagspostamt: 9545 Radenthein

Gemeindeamt mit Nahversorger

● Die Eröffnungsfeier des Gemeindeamtes und Nahversorgers wurde von den Kindern der Volksschule, Jagdhornbläsergruppe, Trachtenkapelle Arriach und dem MGV Inverteuchen musikalisch umrahmt.

Verschiedene Abordnungen der Vereine, Bänderhutfrauen, Vertretern der Feuerwehr Arriach und Laastadt, Landjugend, Schuhplattler, Kameradschaftsbund uvm. haben mit ihrer Anwesenheit und Beiträgen der Eröffnungsfeier den würdigen Rahmen gegeben. Vom Bürgermeister wurden die Ehrengäste Frau Bür-

germeisterin Michaela Oberlassnig, von der Gemeinde Feld am See, Bürgermeister u. LAbg. Max Linder, Gemeinde Afritz am See und Gemeindebundpräsident Bürgermeister Ing. Gerhard Altziebler, Gemeinde Fresach, herzlich begrüßt und von Frau Architektin Dipl. Ing. Sonja Hohengasser das Projekt erläutert. Danach wurde am Veranstaltungsort gemächlich der Ausklang der Eröffnungsfeier begangen. In diesem Zusammenhang möchten wir uns bei den Mitgliedern der Freiwilligen Feuerwehr Arriach recht herzlich bedanken. Sie haben unsere Gäste bewirtet und die Eröffnungsfeier organisatorisch begleitet.



1+2 – Das neue Gemeindeamt mit Nahversorger und Vorplatz

3 – Die Kinder der Volksschule

4 – Bgm. Gerald Ebner bei der Eröffnungsansprache



2 A R R I A C H - M I T T E L P U N K T K Ä R N T E N S



- 1+2 – Die vielen Gäste und Besucher bei der Eröffnungsfeier des neuen Gemeindeamtes
3 – Die Kinder der Volksschule mit Direktor Hermann Kramer und Bürgermeister Gerald Ebner nach der Besichtigung des neuen Gemeindeamtes
4 – Der katholische und evangelische Pfarrer bei der Segnung der Gebäude
5 – Ehrengast Gemeinbundpräsident und Bürgermeister der Gemeinde Fresach Ing. Gerhard Altziebler bei der Überbringung seiner Grußworte
6 – Frau Architektin Dipl.Ing. Sonja Hohengasser erläutert das Projekt
7 – Die Jagdhornbläser Arriach
8 – Die Landjugend Arriach bei ihrer Tanzeinlage
9 – Der MGV Innerteuchen bei ihrem Gesangbeitrag
10 – Kinder bei der Darbietung ihres Gesangstückes



Miele

CENTER ● OLSACHER

www.mielecenter.at

Ihr Miele Center in Villach und Spittal

KUNDENDIENST • VERKAUF • ERSATZTEILE

BESUCHEN SIE UNSEREN ONLINE-SHOP

Villach 04242-340 00 • Spittal 04762-420 00

● Sehr geehrte GemeindebürgerInnen, liebe Jugend und Kinder!



Mit der Eröffnung des Gemeindeamtes und des Nahversorgers haben wir ein zukunftsweisendes Projekt in Arriach umsetzen und fertigstellen können. Die veranschlagten Baukosten wurden nicht überschritten. Mit der Umsetzung dieses Projektes haben wir mehrere Schwerpunkte in unserer Gemeinde abdecken können und so für die Zukunft gute Ausgangspositionen geschaffen. Da das bisherige Gemeindeamt bereits sehr beengt war und vor allem die räumlichen Belange einer Bürgerservicestelle nicht mehr erfüllt werden konnten, wurden verschiedene Überlegungen angestellt. Es stand sogar ein Neubau im Bereich des Kraglerhauses zur Diskussion, was aber letztlich auch vom Land ablehnend beurteilt wurde. Ein Zubau am Bestand wäre zwar möglich gewesen, hätte aber zur Folge gehabt, dass die südöstliche Grünfläche verbaut worden und ein zweiter Dorfplatz im Ort Arriach entstanden wäre. Gleichzeitig sollte aus ortsplanerischer Sicht der vorhandene Dorfplatz belebt und adaptiert werden. Die Liegenschaft Scherzer ist ein zentrales Objekt am Dorfplatz und so war die Aufgabenstellung, dass dieses Objekt saniert und einer entsprechenden Nutzung zugeführt werden musste. Als zukunftsweisend kann das umgesetzte Projekt allemal angesehen werden, denn mit dem Neubau des Nahversorgers wurde ein entsprechendes Raumvolumen für ein modernes und dem heutigen Stand angepasstes Geschäftslokal geschaffen und mit dem neuen Gemeindeamt ein Altgebäude saniert. Weiters wurde eine Bürgerservicestelle für die Arriacher Gemeindebevölkerung und mit dem Vorplatz ein Kommunikationspunkt geschaffen, der die Leute zum Verweilen einlädt.

Das Projekt ist trotz der Fertigstellung der angeführten Baumaßnahmen noch nicht abgeschlossen. Die Planung der Neugestaltung des Dorfplatzes mit der Errichtung eines Kinderspielplatzes läuft derzeit auf Hochtouren. In die Entscheidungsfindung ist die Kindergartenleitung, der Ausschuss für Generationen und Sport unter Leitung des Obmannes GR Siegwald Platzner sowie der Arbeitskreis „Familienfreundliche Gemeinde“ eingebunden. Die Kinder können sich schon über einen attraktiven und modernen Spielplatz im Zentrum ihrer Heimatgemeinde freuen. Ich kann Ihnen aber schon heute versichern, dass die bestehenden Ressourcen am Dorfplatz genutzt und die Struktur eines Dorfplatzes einer Landgemeinde

in ihren Grundzügen keinesfalls verändert und so das Erscheinungsbild nicht gestört wird.

Der erste Bauernmarkt am gegenständlichen Vorplatz hat gezeigt, dass dieser der Veranstaltung ein gewisses Flair verleiht und das Ambiente somit voll entspricht. Wir werden jedenfalls in diese Richtung weiterarbeiten und neuen Ideen der Nutzung offen gegenüberstehen.

Ich möchte mich noch bei allen Mitwirkenden bedanken, die die Eröffnungsfeier mitgestaltet und die ihren Beitrag zur Umsetzung des Objektes geleistet haben. Schon in den wenigen Tagen seit der Eröffnung waren immer wieder namhafte Persönlichkeiten aus der Bau- und Ortsplanungsbranche bei uns um sich über das Projekt zu informieren. Studenten von Fachhochschulen wird der Entstehungs- und Umsetzungsweg unseres zukunftsweisenden Projektes gerne dargestellt, damit sie fachlich geschult und informiert ihren weiteren Ausbildungsweg beschreiten.

In den nächsten Wochen werden in Arriach wieder umfangreiche Straßensanierungsmaßnahmen vorgenommen. Der Ausbau des Goalerweges und die Sanierung des Hinterwinklweges ist bereits im Gang. Jetzt wurde auch noch der Auftrag zur Riss- und Straßensanierung über die Agrartechnik gegeben. Rund € 250.000,00 werden in die Sanierung einfließen, wobei der Gemeindeanteil bei rd. € 140.000,00 liegt. Es ist so, dass diese Sanierungsarbeiten von der Gemeinde vorfinanziert und dann über das Förderungsmodell „Ländliche Wegenetz“ abgerechnet werden. Daraus ergeben sich die angegebenen Kostenanteile. Zusätzlich werden von der Gemeinde Arriach auch die Eigenanteile übernommen, die auf die einzelnen Bringungsgemeinschaften entfallen. Daher können all jene Weginteressenten, die eine Auftrags- und Kostenermittlung erhalten haben, die Rissanierung im Bereich ihrer Weganlagen in Auftrag geben und mit der Gemeinde abrechnen.

Mit dem Ankauf des neuen Kleinlöschfahrzeuges im Wert von rd. € 152.000,00 der FF-Arriach wurden heuer bereits viele Investitionsmaßnahmen durchgeführt. Trotz Corona und den damit verbundenen wirtschaftlichen Auswirkungen sind Investitionen durch eine sparsame und wirtschaftliche Haushaltsführung möglich.

Ich wünsche Ihnen und Ihrer Familie noch eine schöne Ferienzeit. Genießen Sie die Zeit, um wieder neue Kraft und Energie zu tanken aber bitte immer unter Beachtung der Corona-Schutzbestimmungen.

Ihr Bürgermeister: Ebner Gerald

● Cafe Traudi - Neue Öffnungszeiten

ab 1.8.2021 gelten neue Öffnungszeiten:

Dienstag bis Freitag von 10.00 bis 24.00 Uhr, an Sonn- und Feiertagen ist das Cafe geschlossen.

● Neuwertiges Pflegebett abzugeben!

Wir haben ab sofort ein neuwertiges Pflegebett, einen Badwannenlift und einen Leibstuhl abzugeben. Fam. Friedhelm Ofner, Tel.: 0664 3226322.



- Elektrotechnik
- Steuerungs- und Regelungstechnik
- Gebäudetechnik bzw. Gebäudeautomation
- Lösungen für die Energieeffizienz wie Photovoltaikanlagen und Stromspeicher
- Wartung und Instandhaltungsarbeiten
- Beratung und Vertrieb von Infrarot-Heizungssystemen (Hersteller ELIAS)
- Störungs- und Bereitschaftsdienst
- Kernbohrungen bis 300mm im Durchmesser

Wir bieten zu all diesen Themen auch gerne Beratungsgespräche an.



**ELEKTROTECHNIK
GEBÄUDETECHNIK
ENGINEERING**

Millstätter Straße 77
9542 Afritz am See
+43(0)4247/2992011
+43(0)664/5054702
office@leitner-ege.at
www.leitner-ege.at

● Öffentlicher Zigarettenautomat



Rauchen gefährdet Ihre Gesundheit - Unser Körper ist ein kleines Wunderwerk – wenn es darum geht, sich zu erholen! Denn selbst hartnäckige Raucher, die eine jahrzehntelange Zigarettenkarriere hinter sich haben, profitieren vom Rauchstopp.

Trotzdem ist der Bedarf an öffentlichen Zigarettenautomaten gegeben. Der in Arriach seit Jahren am damaligen Lebensmittelgeschäft Scherzer angebrachte Zigarettenautomat wurde während der Umbauarbeiten stillgelegt. Jetzt wurde er wieder im Bereich des Einganges beim ehemaligen Gemeindeamt (Arriach 60)

aufgestellt und in Betrieb genommen. Durch die umliegenden Parkflächen und der zentralen Lage ist eine Nutzung bestens gegeben. Der Zigarettenautomat wird vom ADEG-Geschäft betrieben und befüllt.

● Öffnungszeiten Gemeindeamt und Poststelle

Das Gemeindeamt Arriach ist eine Bürgerservicestelle, die Ihre Anliegen bearbeitet und Sie unterstützt. Dementsprechend sind auch die Öffnungszeiten im neuen Gemeindeamt ausgerichtet. Der „lange“ Amtstag wurde von Dienstag auf Mittwoch verlegt, da an diesem Tag die Ordination und das Lebensmittelgeschäft in Arriach am Nachmittag ebenfalls geöffnet haben. Die Öffnungszeiten wurden dem Bedarf angepasst:

ÖFFNUNGSZEITEN Gemeindeamt:

- Mo. u. Do., 7:30 bis 15:30 Uhr
- Di. u. Fr., 7:30 bis 12:30 Uhr
- Mi., 7:30 bis 18:00 Uhr

Der Bürgermeister hält mittwochs von 15:00 bis 18:00 Uhr und freitags 7:30 bis 9:00 Uhr seinen Sprechtag ab. Eine Terminvereinbarung ist ebenfalls möglich.

Die Räumlichkeiten im neuen Gemeindeamt befinden sich im 1. Obergeschoß und sind über eine Liftanlage barrierefrei erreichbar. Für Besucher, die ins Gemeindeamt wollen und den Stiegenaufgang nicht benutzen können, befindet sich neben dem Stiegenaufgang die Eingangstüre zum Lift. Mit Druckknopf ist die Liftanlage zu bedienen.

● Bauernmarkt

Die nächsten Bauernmärkte am Vorplatz des Gemeindeamtes Arriach: **Jeweils mittwochs, 18. August und 15. September 2021, ab 17.00 Uhr**

Regionale Lebensmittel von unseren Direktvermarktern vor Ort, sowie Liköre, kreative Geschenksideen, Getöpfertes, handgemachtes Allerlei, uvm...Für Speis und Trank ist gesorgt! - Bitte die 3G-Regeln beachten!

Wir freuen uns auf euren Besuch.



● ÄRMEL AUFKREMPELN! JETZT gegen Corona impfen

Sonntag, 8. August 2021

**Volksschule Arriach, Kultur- und Turnsaal
von 8:00 bis 14:00 Uhr – ohne Voranmeldung!**

Die Impfung wird durch ein mobiles Team (Rotes Kreuz) durchgeführt. Es wird der Impfstoff Johnson & Johnson verwendet. Er ist ab 18 Jahre zugelassen. Eine Impfung reicht für eine Grundimmunisierung.

Mitzubringen sind:

- Ein Lichtbildausweis
- E-Card
- Gelber Impfpass, falls vorhanden.

Nützen Sie das Angebot in unserer Gemeinde, lassen Sie sich impfen und leisten Sie somit einen wesentlichen Betrag zur Bekämpfung der Pandemie.

● Blutspenden

Der Blutspendedienst vom Roten Kreuz Kärnten veranstaltet eine Blutabnahme am



Donnerstag, den 19. August 2021 von 15:30 bis 20:00 Uhr in der Volksschule von Arriach.

Die Bevölkerung von Arriach und Umgebung wird gebeten, sich zahlreich an dieser Blutspendeaktion zu beteiligen.

Blutspenden rettet Leben und bitte den Lichtbildausweis nicht vergessen.



Landespolizeidirektion Kärnten

● Achtung Falschmeldungen!

Sehr geehrte Damen und Herren,
unter Umständen haben Sie auch in letzter Zeit vermehrt Nachrichten (SMS, WhatsApp usw.) erhalten, mit Information über falsch frankierte Pakete und man dazu animiert worden ist, einen Link zu aktivieren, um Daten einzugeben. Oder eine Nachricht erhalten haben, um eine sogenannte „VoiceMail“ über einen Link anzuhören. Oder andere Arten von Nachrichten erhalten haben, in der man aufgefordert wird, einen Link anzuklicken, um (sensible) Daten einzugeben.

Die wichtigsten Sicherheitsmaßnahmen sind:

- bleiben Sie skeptisch,
- tragen Sie keine (vertraulichen) Daten ein, wenn Sie sich nicht sicher sind
- informieren Sie sich.

Vor allem Information ist wichtig und eine Seite, die solche Information (unter vielen anderen) anbietet, ist „WATCHLIST INTERNET“ (www.watchlist-internet.at), sowohl als „app“, also auch im Browser konsumierbar.

Weitere Informationen und Tipps finden Sie auf der Seite des Bundesministeriums für Inneres, sowie auf www.saferinternet.at.

Sollte es noch Fragen geben, so stehen wir für Informationen und weitere Tipps gerne zur Verfügung.

Kontakt: christian.poeschl@polizei.gv.at



Ab an den Strand

Mit dem Bacher Reisebus einen feinen Urlaub am Meer verbringen. Wir bringen Sie sicher an den Strand.

Bäderbusse		
- Bibione	jeden Dienstag	p.P./Erw. € 39,-
- Grado	jeden Mittwoch und Sonntag	p.P./Erw. € 43,-
- Lignano	jeden Mittwoch und Sonntag	p.P./Erw. € 43,-
- Portorož	jeden Freitag	p.P./Erw. € 41,- Kinderermäßigung!

8. bis 10. September 2021
Ferienende in Jesolo p.P./DZ € 325,-
Busfahrt, 5*Hotel Falkensteiner mit HP

Urlaub in Portorož
15. bis 18. August 2021 p.P./DZ € 435,-
9. bis 12. September 2021 p.P./DZ € 350,-
23. bis 26. Oktober 2021 p.P./DZ € 260,-
Busfahrt, 4*Life-Class Hotel mit HP & Spa

Katalog kostenlos anfordern!

BACHERREISEN[®]

9545 Radenthein · Millstätter Straße 45 · ☎ 04246 / 3072 - 0
buchungen@bacher-reisen.at · www.bacher-reisen.at

JETZT MIT STROM VIEL KOHLE SPAREN DIE OPEL e-MODELLE

LASS DICH VON UNSEREN ANGEBOTEN ELEKTRISIEREN
UND PROFITIERE ZUSÄTZLICH VON:

- ! € 1.000,- Leasing Bonus²
- ! Staatlichen Förderungen³

ab € 169,-/Monat¹



AUTO FLATH
RADENTHEIN

Auto Flath GmbH
Millstätter Straße 32, 9545 Radenthein
04246 2171, florian.auer@auto-flath.at, www.auto-flath.at

**0,99%
SOMMER
LEASING**

1 Operating Leasing, Corsa-e Edition 100 kW; Aktions-/Barzahlungspreis € 27.599,- (enthält Opel E-Mobilitätsbonus von € 2.400,-); **Anzahlung € 5.279,70** (gesamte Anzahlung 8.279,70, davon € 3.000,- über staatliche Förderung des BMK); **Laufzeit: 48 Monate**; Kilometerleistung: 10.000 Km pro Jahr; Sollzinssatz fix 0,99 %; **Effektivzinssatz 1,33 %**; einmalige Rechtsgeschäftsgebühr € 143,64; **Gesamtleasingbetrag € 19.319,30**; Gesamtbetrag € 16.535,34. Nur für Verbraucher, Aktion gültig bis 30. 09. 2021 über die Opel Bank S.A. NL Österreich, Groß-Enzersdorfer Straße 59, 1220 Wien.
2 Der Leasing Bonus ist gültig auf alle Elektro- und Hybrid-Fahrzeuge, ausgenommen Corsa-e Edition.
3 Nähere Informationen zu den Voraussetzungen für den Bezug sowie weitere Details des staatlichen E-Mobilitätsbonus vom BMK sowie weiteren staatlichen Förderungen unter www.umweltfoerderung.at. Sämtliche Abbildungen und Angaben ohne Gewähr, Satz- und Druckfehler sowie Preis- und Bonusänderungen vorbehalten. Symbolfoto Stand 06/2021. Angebot gültig für Konsumenten bei teilnehmenden Opel Händlern bis 30. 09. 2021. Detailinformationen und genaue Konditionen auf opel.at oder beim teilnehmenden Opel Händler. CO₂-Emission in g/km: 0 - 33. Kraftstoffverbrauch kombiniert in l/100km: 0 - 1,5. Energieverbrauch in kWh/100km: 14,9 - 29,5.



EBNER
Tischlerei
... wir machen mehr aus Ihren Räumen

EBNER Tischlerei GmbH
9543 Arriach 75
Tel.: 04247-8170
Fax: 04247-8269
office@tischlerei-ebner.com
www.tischlerei-ebner.com

HAKAKÜCHE

● Wege und Verbindungsstraßen

Eine verkehrsmäßige Erschließung mit einem gut ausgebauten Wege- und Straßennetz wird heute von der Gemeindebevölkerung schon als Selbstverständlichkeit vorausgesetzt. Das diese Infrastrukturmaßnahmen auch hohe Kosten verursacht ist nicht jedem bewusst. Nicht nur der Ausbau einer Weg- und Straßenanlage kostet viel, auch die Erhaltung und Betreuung des bestehenden Straßennetzes erfordert einen hohen finanziellen Aufwand.

Die wirtschaftlichen Auswirkungen von Corona haben auch in diesem Bereich bereits die Auswirkungen gezeigt. So wurde heuer das Ausmähen der Straßenraine nicht mehr maschinell mit der Gerätschaft des Fuhrparks der Marktgemeinde Arnoldstein durchgeführt, sondern mit unseren Mitarbeitern des Bauhofes. Dass es dadurch zu Verzögerungen gekommen ist, liegt an den Personal- und Maschinenressourcen sowie teilweise auch am unbeständigen Juniwetter. Bei der Umsiedelung des Gemeindeamtes war auch ein erhöhter Bedarf an Gemeindefachpersonal (Bauhof) erforderlich.

Alleine in der letzten Gemeinderatsperiode wurde über eine Million Euro in die Straßensanierung und -ausbau investiert. Zudem wurde durch Unwetterereignissen das Straßennetz sehr stark in Mitleidenschaft gezogen. Es gibt auch in mehreren Bereichen massive Gelände-probleme, die immer wieder eine Sanierung erforderlich macht.

Auch heuer wurde bereits mit der Sanierung des Vorderwinklweges Ost, Goalerweg und Hinterwinklweg Baumaßnahmen durchgeführt. In der Folge werden noch im Spätsommer Riss-sanierungen auf den Wegen und Verbindungsstraße im Gemeindegebiet von Arriach durchgeführt.

Das diesbezügliche Investitionsvolumen beträgt laut Kostenermittlungen € 250.000,-. Diese Sanierung wird gemeinsam mit der Agrartechnik durchgeführt. Diese Baumaßnahmen werden von der Gemeinde Arriach zur Gänze vorfinanziert und dann über das Förderungsmodell „Ländliche Wegenetz“ abgerechnet. Der verbleibende Gemeindeanteil beträgt € 140.000,00.

Bestattung
angenehm anders
www. UNSCHWARZ.at

MOBILE BETREUUNG IM TRAUERFALL
24 Stunden Telefon 0664 54 53 73 0
E-Mail villach@unschwarz.eu

● Information Kneipp Aktiv Club Arriach

Herzliche Einladung an alle zu unseren Aktivitäten im August:

Mi. 18.08. Wanderung am Katschberg, mehr Info über Kneipp App von Doris!

Do. 19.08. Stammtisch beim Grabnerwirt, TP 17 Uhr am Dorfplatz.

Sa. 28.08. Altstadtführung in Villach TP am DP um 9 Uhr – bitte anmelden! Kosten € 7,- bzw. € 5,- für Senioren und Kinder frei!

Wir freuen uns auf euch, bis dahin g'sund bleiben!
Herzlichst euer KNEIPP Team.



● SAMSTAG-NACHT-BUS FÄHRT WIEDER !

Wir bieten unserer Jugend, unseren Bürger/innen, mit diesem Projekt ein sicheres Nachhausekommen! Letztes Jahr wurde auf Grund der COVID-Situation der Betrieb des Samstag-Nacht-Busses stillgelegt. Laut der neuesten Verordnung entfällt die Sperrstunde für die Lokale - nun haben wir die Möglichkeit den Betrieb wieder auf zu nehmen.

Fahrpreis: € 4,-/Person/einfache Fahrt mit dem JUGEND.mobil-Ticket: nur € 2,-/Person/Fahrt

Fahrpläne auf der Homepage eurer Gemeinde und auf: www.kaerntner-linien.at.

Die Busse bleiben an den herkömmlichen Haltestellen stehen, die Tickets sind beim Fahrer erhältlich.

Das Projekt startete 2001 - beispielhaft ist die seit 20 Jahren bestehende Zusammenarbeit der Gemeinden der Regionalkooperation mit dem Verkehrsträger und dem Verkehrsverbund.

● Antigen-Teststation Arriach

In der Gemeinde Arriach können Sie auch im August 2021 eine Antigen-Testung vornehmen. Die Covid19-Antigenteststation befindet sich im Vereinsraum der Volksschule Arriach. In dieser Teststation besteht die Möglichkeit, einen kostenlosen Corona-Schnelltest (kontrollierter Selbsttest oder Nasentest) durchzuführen.

Die Öffnungszeiten sind: Montag, 8:00 bis 11:30 Uhr, Mittwoch, 8:00 bis 11:30 Uhr, Freitag, 14:00 bis 18:00 Uhr .

Die Anmeldungen erfolgen unter www.oesterreich-testet.at bzw. über die kostenlose Hotline 0800 220 330.

Weitere Testmöglichkeiten gibt es in der Ordination Dr. Iris Pilgram, in unseren Nachbargemeinden Treffen am Ossiacher See, Afritz am See und in allen umliegenden Teststraßen. Bitte melden Sie sich vorher über die Anmeldeplattform an.

Impressum

Gemeindeinformation Arriach, Amtsblatt der Gemeinde Arriach. Herausgeber und für den Inhalt verantwortlich: Bürgermeister Gerald Ebner, 9543 Arriach. Verlag, Anzeigen und Produktion: Santicum Medien GmbH, 9500 Villach, Willroiderstraße 3, Tel. 04242/30795, E-Mail: office@santicum-medien.at



● Bürgerservice außerhalb der normalen Öffnungszeiten

Damit Sie auch **außerhalb der Öffnungszeiten** Schriftstücke (Gästemeldungen, Benachrichtigungen, Informationen usw.) für das Gemeindeamt abgeben können, ist beim Nebeneingang (Zugang zwischen ADEG und Gemeindeamt/öffentliches WC) an der Außenwand ein Postkasten angebracht. Die eingeworfenen Sachen werden an Werktagen (Montag bis Freitag) einmal täglich entleert und in weiterer Folge einer Bearbeitung zugeführt.



Grundsätzlich ist dabei zu beachten, dass mit dem Einwurf eines Schriftstückes kein Fristenlauf gegeben ist. Dh., dass der Zeitpunkt des Einwurfes nicht als Zustellung zu werten ist. Würde am Freitag eine Frist enden und die Entleerung erst am Montag erfolgen, so wäre z.B. ein Einspruch verspätet eingebracht.

Türen wieder neu und modern in nur einem Tag!

- ✓ Türen nie mehr streichen
- ✓ Modelle: Klassisch, Landhaus, Design
- ✓ Schonung von Umwelt u. Geldbeutel
- ✓ Kein Herausreißen, Dreck und Lärm
- ✓ Für alle Türen und Rahmen geeignet

Von Standard bis exklusiv

PORTAS-Fachbetrieb
Thomas Münzer - Tischlermeister
 Gerlitzenstr. 54 - 56 • 9521 Treffen
0 42 48/27 93

PORTAS®
 Europas Renovierer Nr. 1

Besuchen Sie unsere Ausstellung • www.muenzer.portas.at

FRISUREN
 Radenthein,
 Spittal und Villach im **neukauf**
 Klagenfurt im **XXXLutz**

Hol dir deine **Sommer Spar Card**

FRISUREN
 -4,90€
 -6,90€
 -8,90€
 -50%

frisuren-krug.at |

Alles, was ich will

SUZUKI Way of Life!

Jetzt mit € 3.000,- Holiday Bonus¹⁾!

Der neue Suzuki SWACE

Einer für alles: Der sportliche SWACE mit phänomenalem Platzangebot, selbstaufladendem Hybridsystem und vielen Ausstattungshighlights – **jetzt mit € 3.000,- Holiday Bonus¹⁾** schon ab € 26.690,-²⁾. Mehr auf www.suzuki.at

Verbrauch „kombiniert“: 4,5 l/100 km, CO₂-Emission 103 g/km³⁾

(HYBRID)

F Suzuki Finanzierung 5 Bis zu 5 Jahre Garantie V Suzuki Versicherung FIX Suzuki Leasing A Made for Austria

¹⁾ Bonus inkl. Händlerbeteiligung. ²⁾ Unverbindlich empfohlener Richtpreis inkl. 20% MwSt. und NoVA sowie inkl. der Maximalbeträge für §5a NoVA-G - Ökologisierungsgesetz. Ab-Preis inkl. Bonus. ³⁾ WLTP-geprüft. Aktion gültig bis 30.09.2021 bei allen teilnehmenden Suzuki Händlern. Irrtümer, Druckfehler und Änderungen vorbehalten. Symbolfoto. Mehr Informationen auf www.suzuki.at oder bei Ihrem Suzuki Händler.



Auto Flath GmbH
 Millstätter Straße 32, 9545 Radenthein
 04246 2171, florian.auer@auto-flath.at, www.auto-flath.at



Wir suchen ab sofort für unser Haus
„Alternativer Lebensraum“ in Afritz am See

gelernte oder leidenschaftliche Köchin

Lehrabschluss nicht zwingend erforderlich
Arbeitszeit: 5 Tage Woche • Dienstzeit von 8 bis 13 Uhr
25 Std./Woche (auch sonn- und feiertags)
Bruttolohn auf Basis Vollzeit € 1.900,00 (ohne Lehrabschluss)
Sonn- und Feiertagszuschlag zusätzlich



Bewerbungen schriftlich an:

Sintija Ofner, Reicherboden 1, 9542 Afritz am See

www.haus-sunnseitn.at | office@haus-sunnseitn.at



Elektro & Sicherheitstechnik Benthen

www.es-b.at

Installationen
Überprüfungen
Alarmanlagen
Videoanlagen

Wir suchen Lehrling!

m/w

Bewerbung unter:

Tel. 06605051777 oder E-Mail: office@es-b.at

Benthen Andreas | 9544 Feld am See | +43 660 50 51 777

Jetzt prompt verfügbar!

Revolutionär. Elektrifiziert.
Der neue Hyundai Tucson Hybrid.
Willkommen in einer besseren Zukunft.

Wer das Außergewöhnliche erreichen will, muss das Gewöhnliche hinter sich lassen. Erleben Sie revolutionäres, kraftvolles Design und neue Maßstäbe punkto Anmutung, Komfort, Konnektivität und Sicherheit. Freuen Sie sich auf dynamische Fahrleistungen ohne Verzicht auf Geländefähigkeit.
Der neue Tucson Hybrid – Normen brechen, neue Wege gehen.

Jetzt schon ab € 38.990,-*

Gleich informieren und testen: hyundai.at/tucson-hybrid



MOTOR MAYERHOFER
Wibach, Triggern: 21, Tel. 04242/24907, www.motor-mayerhofer.at



Preis/Aktion gültig solange der Vorrat reicht bzw. bis auf Widerruf bei allen teilnehmenden Hyundai Partnern, inkl. Hersteller- und Händlerbeteiligung. Symbolabbildung, Satz- und Druckfehler vorbehalten.
CO₂: 125 - 149 g/km, Verbrauch: 5,5 l - 6,6 l Benzin/100 km.

Mit Sicherheit die beste Adresse



www.siz.cc/arriach

Gewitter, was tun?

- **Unbedingt meiden:** Einzelne Bäume, Metallzäune, Berggipfel, Wasser, Personengruppen, Fahr- & Motorräder
- **Zuflucht suchen** in Auto, Gebäude
- **Wichtig im Notfall:** Auf dem Boden hocken, Füße dicht nebeneinander stellen



Foto: © R. Streibel/pixelio.de



Besuchen Sie unsere
Gemeinde-Sicherheits-
Homepage für weitere Infos!

Kärntner Zivilschutzverband

